

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1976)

Heft: 1719

Rubrik: Swiss churches

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

The Swiss Observer

THE OFFICIAL ORGAN OF THE SWISS COLONY IN THE U.K.

Founded in 1919 by Paul F. Boehringer

HON. PRESIDENT: Robert J. Keller

HON. VICE-PRESIDENT: Gottfried Keller

EDITOR: George Sommer

Advisory Council:

F. Burri (Chairman)

B. Simon (Vice-Chairman)

O. F. Boehringer, J.P. (Hon. Sec.)

J. Eusebio, A. Kunz, R. M. Suess

Mrs. M. Meier

Paul A. Ramseyer

Editor's telephone: 01-892 5920

Published Monthly at
63/67 TABERNACLE STREET
LONDON EC2A 4AH
Tel: 01-253 2321

Telegrams: Paperwyse London

SUBSCRIPTION RATES (POST FREE)
UNITED KINGDOM SWITZERLAND

and elsewhere
6 issues £1.50 Frs. 13—or £1.60
12 issues £2.90 Frs. 25—or £3.10

Swiss subscriptions may be paid into
Postcheck Konto Basle 40—5718

Birthdays and Anniversaries

We have great pleasure in announcing the 95th birthday of Mr. Jakob H. Vogel, of Ceres, Shobdon, Leominster, Herefordshire. He was born on 2nd July 1881, and that makes him one of the oldest, if not *the* oldest Swiss in Great Britain. He was at the last Assembly of the Swiss Abroad in Basle last summer, and we hope he will remain in good health for many more years to come.

Another "round" birthday will be celebrated by **Monsieur B at de Fischer**, former Ambassador to London, now at Le Pavillon, Thunstrasse 52, 3005 Berne. He will be 75 on 22nd July.

Other birthdays in July will include the 86th of Prof. J. Inebnit on 5th July, and the 84th of Mr. C. A. Aeschmann (Guernsey) on 10th of the month. Mr. A. Boog will be 94 on 22nd July.

Three couples will be celebrating wedding anniversaries: Mr. & Mrs. W. Flory of 23 Manor Drive, Oakdale, N.14, who were married on 16th July, 1936, Mr. & Mrs. W. Schedler whose anniversary will be on 18th July (41 years) and Mr. & Mrs. R. Chappuis will have been married for 53 years on 21st of the month.

Congratulations and best wishes to all these readers and to any others who will be celebrating birthdays or anniversaries during the next few weeks

Swiss Churches

SERVICES EN FRANCAIS:   l'Eglise Suisse, 79 Endell Street, W.C.2, tous les dimanches a 11h15 et 19h00.

PASTEUR: Raymond Renou, 7 Park View Road, London, N.3. Tel: 01-346 5281.

SERVICES IN GERMAN: at Eglise Suisse, 79 Endell Street, W.C.2, every Sunday at 10.00 a.m. Sunday school takes place on the first and the third Sunday in the month for children of all age groups. Children assemble in the church with their parents who attend the normal Service. Liturgical Service takes place every second Sunday in the month. Services also at John Southworth Centre, 48 Great Peter Street, SW1P 2HA, every Sunday at 6.30 p.m.

MINISTER: Pastor U. Stefan, 1 Womersley Road, N.8. Tel: 01-340 9740.

SWISS CATHOLIC MISSION: John Southwark Centre, 48 Great Peter Street, London SW1P 2HA.

Sundays: Services at 6.30 p.m. for Catholics and Protestants. See notice-board in house for details and location.

RESIDENCE OF CHAPLAIN: Bossard, Swiss Catholic Mission, 48 Great Peter Street (2nd floor), London SW1P 2HA. Tel: 01-222 2895.

Obituary

We deeply regret to announce the death of Mrs. H. Siegrist, of 28 Grange Road, Broadstairs, Kent, who died on 7th May. She was the widow of Mr. E. Siegrist, Managing Director of Siegrist-Orel Ltd and Silent Gliss Ltd, but best remembered as President of the Swiss Club (Schweizerbund). At that time, the Club still had its own premises in Charlotte Street, and Mr. Siegrist was chiefly responsible for the renovation. He was also a member of the City Swiss Club, Swiss Mercantile Society and Nouvelle Société Helv tique. He died in 1959, eleven days after his 70th birthday.

His wife was a loyal member of the Swiss Church and had many friends in the Swiss community who will remember her with affection. We express our deep sympathy to her family.

It is with deep regret that we announce the death of Mrs. F. Schaerer, of 28 Mount Pleasant, Cockfosters. She died on 11th April. We express our warm sympathy to her son, Mr. R. A. Schaerer, and the family.

Copy Dates

Will readers and contributors please note that items intended for inclusion in the next edition of the *Swiss Observer* should reach the Editor no later than 22nd June.

WGS

GENEVA £16 RETURN £30

BY COACH.

Regular departures from our office via Dover/Calais and Paris. Journey duration 22 hours.

ALSO:—

PARIS £10, MILAN £18, BOLOGNA £19, ROME £21, NAPLES £22, BRINDISI £23, ATHENS £25

For Full Information Apply:

ALECOS TOURS LTD.

3a Camden Road, Camden Town, NW1 9LG. Telephone: 01-485 6078 (Open Saturdays)